



St. Malachy + Precious Blood
St. Malachy + Preciosa Sangre
2248 West Washington Blvd.
Chicago, IL 60612

The Holy Family of Jesus, Mary, and Joseph
La Sagrada Familia de Jesús, María y José
December 30, 2018

Fr. Matt Eyerman
 Pastor/Párroco
 frmatteyerman@gmail.com
 312-733-1068 ext. 15
 312-919-1610 (cell)
 312-491-9164 (fax)

Fr. Moses Agorjesu
 Chaplain for Ghanaian Community
 sesagorj@yahoo.com
 312-733-1068

Mrs. Juanita Avila
 DRE & Administrative Assistant
 jooavila@yahoo.com
 312-733-5331
 312-733-1068 ext. 13
 312-491-9164 (fax)

Deacon Mario A. Avila
 Pastoral Associate
 marioavilaf@yahoo.com
 312-733-5331
 312-733-1068 ext. 19

Mr. Fred Jones
 Business Manager & Music Director
 fjones1344@aol.com
 312-733-1068 ext. 10

Ms. Bridgid Miller
 St. Malachy School Principal
 2252 West Washington Blvd
 312-733-2252
 312-733-5703 (fax)

Deacons/Diaconos
 Rev. Mr. Mario A. Avila
 Rev. Mr. Dexter Watson

Saturday Mass: 5:30pm
 Sunday Mass: 9:30am (English)
 Sunday Misa: 11:30am (Español)
 Sunday Mass: 1:30pm (Twi)
 (Ghanaian Community)

Daily Mass/Misa Diaria: 9am

Visit our website
 Visite nuestra pagina
www.stmalachypreciousblood.org

We have come this far by faith!
 ¡Hemos llegado tan lejos por fe!

Baptismal Preparation/Preparación Prebautismal:
 twice a month contact Mrs. Avila or Fr. Matt
 dos veces al mes comunicarse con Mrs. Avila

Confessions/Confesiones:
 by appointment / por cita
 prior to Mass/ antes de la Misa

Quinceañera Masses:
 contact/comunicarse: Mrs. Avila

Marriage Preparation/Preparación Matrimonial:
 contact the parish at least 6 months prior
 to the wedding / comunicarse a la Parroquia
 6 meses antes de la boda



The collection will be updated on January 13, 2019. The rectory is closed December 24th until January 4th.

+++++

taken from holidayscalendar.com

Kwanzaa is a week-long celebration that is celebrated in the United States, as well as other countries with populations of African descendants. It is a holiday which celebrates and honors African culture in not only the African-American community but also in the World African community. This holiday is celebrated from December 26th through January 1st.

Kwanzaa is a holiday tradition that is based on the "first harvest" celebrations in Africa. In recorded history, these first harvest celebrations can be traced all the way back to Nubia and Egypt and can be found in cultures all over Africa. While many of these first-fruit celebrations may differ from one society to another, they all had a few principles in common. These principles include people gathering together to celebrate, acknowledging the creator and thanking him for his blessings, a commemoration of the past, a re-commitment to African cultural thought and a time to celebrate community.

Rooted in these principles, especially those of the Ashanti and the Zulu, Kwanzaa arose from the Black Freedom Movement in 1966 in the United States. It was created by Dr. Maulana Karenga – a professor of Black Studies at California State University, Long Beach, USA. Kwanzaa was originally envisioned by Dr. Maulana Karenga as an oppositional alternative to Christmas. However, in later years he changed his position as to not alienate African-American Christians and later stated that Kwanzaa was not created to give people an alternative to their own religious holidays.

La Colecta se actualizara el 13 de enero, 2019. La rectoría está cerrada del 24 de diciembre hasta el 4 de enero.

+++++

tomado de holidayscalendar.com

Kwanzaa es una celebración de una semana de duración que se celebra en los Estados Unidos, así como en otros países con poblaciones de descendientes de Africanos. Es un día festivo que celebra y honra la cultura Africana no solo en la comunidad Afroamericana sino también en la comunidad mundial Africana. Este día festivo se celebra del 26 de diciembre al 1 de enero.

Kwanzaa es una tradición navideña que se basa en las celebraciones de la "primera cosecha" en África. En la historia registrada, estas celebraciones de la primera cosecha se pueden remontar a Nubia y Egipto y se pueden encontrar en culturas de toda África. Si bien muchas de estas celebraciones primarias pueden diferir de una sociedad a otra, todas tienen algunos principios en común. Estos principios incluyen personas que se reúnen para celebrar, reconocer al creador y agradecerle por sus bendiciones, una conmemoración del pasado, un nuevo compromiso con el pensamiento cultural Africano y un momento para celebrar la comunidad.

Enraizados en estos principios, especialmente los de Ashanti y Zulu, Kwanzaa surgió del Movimiento de la Libertad Negra en 1966 en los Estados Unidos. Fue creado por la Dra. Maulana Karenga, profesora de Estudios Negros en la Universidad Estatal de California, Long Beach, EE. UU. Kwanzaa fue originalmente concebida por la Dra. Maulana Karenga como una alternativa de oposición a la Navidad. Sin embargo, en años posteriores cambió su posición para no alejar a los Cristianos Afroamericanos y luego declaró que Kwanzaa no fue creada para dar a las personas una alternativa a sus propias fiestas religiosas.

The collection will be updated on
1/13/2019

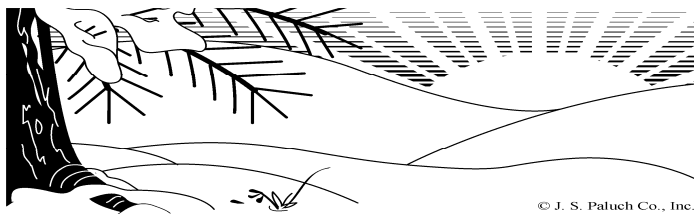
La colecta sera actualizada el
1/13/2019



© J.S. Paluch Co., Inc.

**READINGS OF THE WEEK/
LECTURAS DE LA SEMANA**

Mon/Lun: 1 Jn 2:18-21; Ps 96:1-2, 11-13; Jn 1:1-18
Tues/Mart: Nm 6:22-27; Ps 67:2-3, 5, 6, 8; Gal 4:4-7;
Lk 2:16-21
Wed/Miérc: 1 Jn 2:22-28; Ps 98:1-4; Jn 1:19-28
Thurs/Juev: 1 Jn 2:29 — 3:6; Ps 98:1, 3cd-6; Jn 1:29-34
Fri/Vier: 1 Jn 3:7-10; Ps 98:1, 7-9; Jn 1:35-42
Sat/Sáb: 1 Jn 3:11-21; Ps 100:1b-5; Jn 1:43-51
Sun/Dom: Is 60:1-6; Ps 72:1-2, 7-8, 10-13;
Eph 3:2-3a, 5-6; Mt 2:1-12



© J. S. Paluch Co., Inc.

**TODAY'S MASS INTENTIONS /
INTENCIONES DE LA MISA DE HOY**

Lee Appleton, Lizandro, Manuelita & Magdalena Barrazas, Esperanza Jaquez, Angel Jaramillo, Margarita Jaramillo, Vicente Jaramillo, Rosalba Paz, San Juanita Ramirez, Candido Bustamante, Refugia Bustamante

**Special Intention / Intención Especial:
Acción de Gracias por el Aniversario de Bodas de Fidel & Irene Cruz.**

Adoration/Adoracion

First Fridays/Primer Viernes 7pm

Devotion to St. Judas/

Devoción a San Judas Tadeo

28th of the month/ 28 de cada mes 7pm

Finance Council / Consejo Financiero

Every other month/ cada otro mes
7pm Rectory/ Rectoría

GCFD Mobile Food Pantry

3rd Tuesday of the month at 3pm/
3er. Martes del Mes a las 3pm
2nd Saturday of the month at 12pm/
2 er. Sábado del Mes a las 12pm

Ghanaian Choir Practice

2nd & 4th Saturdays

Ghanaian Prayer Group

Fridays, 6:30pm

Gospel Choir Practice

Mondays/Lunes 5:30pm

Jesus in the Tomb/Señor del Santo Entierro

22nd of the month/ 22 de cada mes 7pm

Ladies Auxiliary Court 143

Knights of Peter Claver
2nd Sunday after 9:30am Mass in rectory

Men's Group / Grupo de Caballeros

Second Tuesdays/ Segundo Martes
7pm Rectory/ Rectoría

O.L. of Guadalupe/SRA. de Guadalupe

12th of the month/12 de cada mes 7pm

Parish Council/ Consejo Parroquial

First Mondays/ Primer Lunes del mes
7pm Rectory/ Rectoría

Rosary/Rosario

Fridays/Viernes 7pm
Sundays/Domingos
Before 9:30am Mass/Antes de la Misa de 9:30am

Taize Prayer

3rd Wednesday at 7pm / 3er. Miércoles

Women's Group/Grupo de Damas

First Tuesdays/ Primer Martes
7pm Rectory/ Rectoría

Please pray for those who are ill and homebound:

Thelma Thrasher	Evalina Jones	Mattie Gates
Gloria Watson	Walter Moreno	Sarah Johnson
Preston Adams	Bruce Davis	Sr. Jamie Phelps, OP
Ray Thomas	Marshaell Riddle	

Note: The SICK LIST has been updated. If you would like to add a name please contact Mrs. Juanita Avila.

Nota: La LISTA DE LOS INFERMOS ha sido actualizada. Si desea añadir un nombre comuníquese con la Sra. Juanita Avila.

If you would like a Eucharistic Minister or the Pastor, to visit a homebound loved one, please contact the church.

Si desea que un Ministro de Comunión o el Párroco visite a un ser querido en su hogar, favor de comunicarse a la Iglesia.

All announcements for the bulletin must be submitted by 10am on Monday. Please submit them to Mrs. Juanita Avila or Fr. Matt.

Todos los avisos para el boletín deberán ser entregados para el lunes a las 10am. Favor de entregárselos a la Sra. Avila o Padre Mateo.



CHURCH NAME AND ADDRESS

St. Malachy—Precious Blood Church #006721
2248 W. Washington Boulevard
Chicago, Illinois 60612

TELEPHONE

312 733-5331

CONTACT PERSON

Juanita Avila

EMAIL: jooavila@yahoo.com

SOFTWARE

MSPublisher 2010
Adobe Acrobat X
Windows Vista

PRINTER

Lanier MP C3000

TRANSMISSION TIME

Tuesday 9:00

SUNDAY DATE OF PUBLICATION

October 2, 2011

NUMBER OF PAGES SENT

1 through 4

SPECIAL INSTRUCTIONS